

• 1925 •

DAMAPEL

PELLAMI DA GENERAZIONI

# F. KAUFFMANN HISTORY

The Damapel company was founded in 1990 by Daniele Kauffmann following the historical leather trading and agency business created by Mr Federico Kauffmann in 1925 in Italy, later continued by the son Renato Kauffmann through the company Kauffmann Sas, until the foundation of the company Damapel Sas.

The Kauffmann family that came from Germany had a tannery which was settled in Stuttgart that was bombed during the first world war. When the war ended part of the family relocated to Milano where they began to develop a business in leather trading and agencies. During the following decades, Kauffmann's family continued this activity in Milano being agent of some of the most famous tanneries and tanneries-group in Europe: Adler-Oppenheimer group, British tanning, Wiltz, Brabantia, Megisserie Richard, Curtidos Gregori and others.



La società Damapel è stata fondata nel 1990 da Daniele Kauffmann a seguito della storica attività di commercio e rappresentanza di pelli iniziata in Italia nel 1925 dal fondatore Federico Kauffmann, proseguita dal figlio Renato tramite la Kauffmann sas, fino alla data di fondazione della Damapel sas.

La famiglia Kauffmann proveniente dalla Germania aveva a Stoccarda una conceria di proprietà che fu bombardata durante la prima guerra mondiale. Con la fine della guerra una parte della famiglia si trasferì a Milano, dove iniziò a sviluppare l'attività di commercio e rappresentanza di pellami. Nei successivi decenni, la famiglia Kauffmann sviluppò in Milano una fitta rete commerciale e di rappresentanza delle più rinomate case produttrici di pelle europee: Gruppo Adler-Oppenheimer, concerie British tanning, Wiltz, Brabantia, Richard, Curtidos Gregori e molte altre.



# TODAY

In recent years Damapel developed mainly leather importation from foreign countries like Turkey, Spain, Ukraine, India, Pakistan, South America. Damapel is specialized in high quality skins of baby calf and lamb which we currently import in the different tanning phases such as finished-crust or wet-blue; the retannage of wet-blue is made in collaboration with italian tanneries sector-leaders. In addition to the import sector, Damapel is specialized in made in Italy leather processing, collaborating with some of the most important tanneries in our country. In our laboratory in Italy we develop first tests and samples, new finish-colors on the different types of leathers proposed.



◆  
Negli ultimi anni la Damapel ha sviluppato principalmente l'attività di importazione di pelli da paesi esteri: Turchia, Spagna, Francia, India, Pakistan, Sud America.

La Damapel è specializzata in pellami di alta qualità di vitello e agnello che importa finiti in crust o semi-lavorati (wet-blue); in questo ultimo caso la fase finale di riconcia viene effettuata in Italia avvalendosi di concerie leader.

Oltre al settore dell'importazione, la Damapel è specializzata nella lavorazione del pellame made in Italy, collaborando con le migliori concerie sul nostro territorio. Questo le consente di sviluppare in Italia le prime prove e campionature degli articoli che vengono scelti, la creazione di varianti sulle colorazioni in essere, le lavorazioni ad hoc.

◆ Damapel suppliers are classified with LWG in order to guarantee that all the tanning processes are developed with sustainable and ecological treatments, also with regards to some tannage done Chrome or metal free.

Damapel partners follow all the ISO-UNI regulations related to the tannage process and growth treatment and the REACH\_EPA regulations.

Damapel supplies some of the most important Italian and foreign companies in fashion, for shoes-leather goods and the garment industry.

Damapel can be a steady partner, offering to the customers a long term know-how which was developed thanks to continuous contacts with the most important leather industries all over the world, and guaranteeing a wide range of products at the highest market quality level.

◆ I fornitori della Damapel sono aziende classificate LWG garantendo la massima attenzione verso produzioni sostenibili ed ecologiche, attraverso procedimenti conciari che non comportano l'utilizzo di cromo ed altri metalli.

La Damapel si avvale di collaboratori che garantiscono la adeguata adesione a tutte le norme ISO-UNI relative alla concia ed al trattamento e smaltimento delle sostanze conciarie, oltre che le certificazioni di adeguamento alle norme internazionali REACH-EPA.

La Damapel oggi è fornitore ufficiale di alcune aziende primarie del settore moda sia italiane che estere, nello specifico nei comparti della pelletteria-calzatura e abbigliamento in pelle. La Damapel si propone come partner affidabile, mette a disposizione dei suoi clienti una conoscenza del settore sviluppata in numerosi anni di lavoro e contatti con le maggiori industrie conciarie europee ed extraeuropee, oltre che la disponibilità di prodotti di alta qualità in vasta gamma.

---

# TODAY

# SKIN WITH HAIR

## DESCRIPTION:

- ◆ Lambs and sheepskin with fur, finished for footwear, leather goods and clothing
- ◆ Agnelli e montoni con pelo, lavorazioni per calzatura, pelletteria e abbigliamento

## ORIGIN OF THE SKINS:

- ◆ Mediterranean Merino (Spain, Greece, Turkey)
- ◆ Merino mediterraneo (Spagna, Grecia, Turchia)

## LAMB:

- ◆ Iceland
- ◆ Islanda

## SHEEP:

- ◆ South Africa
- ◆ Sud Africa

## LACON:

- ◆ France
- ◆ Francia

## MERINILLO:

- ◆ Spain
- ◆ Spagna

## FINISHES:

Flesh side:

double face suede / nappa / prints on request for footwear, leather goods and clothing

Hair side:

laser / prints / double face / brized for footwear and clothing

Fur lining for footwear and clothing in various colors

Small size leather finishes for glove and clothing use



Lato carne:

Double face scamosciato / nappato / stampe su richiesta per calzatura, pelletteria e abbigliamento

Lato pelo:

Laser / stampe / double face / brizzato per calzatura e abbigliamento

Fodera pelo per calzatura e abbigliamento colori vari

Lavorazioni pelli di taglia piccola per uso guanteria e abbigliamento

LAMB  
AND SHEEP



# SKIN WITH HAIR

## DESCRIPTION:

- ◆ Kid leather with double-processed fur for footwear, leather goods and clothing
- ◆ Caprette con pelo, lavorazioni double per calzatura, pelletteria e abbigliamento

## ORIGIN OF THE SKINS:

- ◆ Greece, Turkey
- ◆ Grecia, Turchia

## FINISHES:

Flesh side:

double face suede / nappa / prints on request for footwear, leather goods and clothing

Hair side:

laser / prints / double face / brized for footwear and clothing

- ◆ Lato carne:

Double face scamosciato / nappato / stampe su richiesta per calzatura, pelletteria e abbigliamento

Lato pelo:

Laser / stampe / double face / brizzato per calzatura e abbigliamento

KIDSKIN

# SKIN WITH HAIR

## DESCRIPTION:

- ◆ Pony on calfskin
- ◆ Cavallino su vitello

## ORIGIN OF THE SKINS:

- ◆ New Zeland
- ◆ Nuova zelanda

## FINISHES:

- ◆ Ironed fur in various colors
- ◆ Various types of printed fur on request
- ◆ Pelo liscio colorazioni varie
- ◆ Pelo stampato varie tipologie su richiesta

\_\_\_\_\_ PONY

# CALVES AND SIDE CALVES

## DESCRIPTION:

- ◆ Baby calf tango for footwear
- ◆ Vitellino tango per calzatura

## ORIGIN OF THE SKINS:

- ◆ New Zeland
- ◆ Nuova zeland

## FINISHES:

- ◆ Natural printed and milled leather, soft nappa-like tanning
- ◆ Pelle bottalata e stampata naturale, concia morbida tipo nappa

CALF  
TANGO

# CALVES AND SIDE CALVES

---

## DESCRIPTION:

- ◆ Side calfskin torino nappa, chrome free tanning for footwear and leather goods
- ◆ Mezzi vitelli nappati torino, concia chrome free per calzatura e pelletteria

## ORIGIN OF THE SKINS:

- ◆ Europe
- ◆ Europa

## FINISHES:

- ◆ Soft tannage nappa leather with the possibility of having flat or milled grain
- ◆ Concia morbida nappata e con possibilità di avere fiore liscio o bottalato



CALF  
TORINO

---

# CALVES AND SIDE CALVES

## DESCRIPTION:

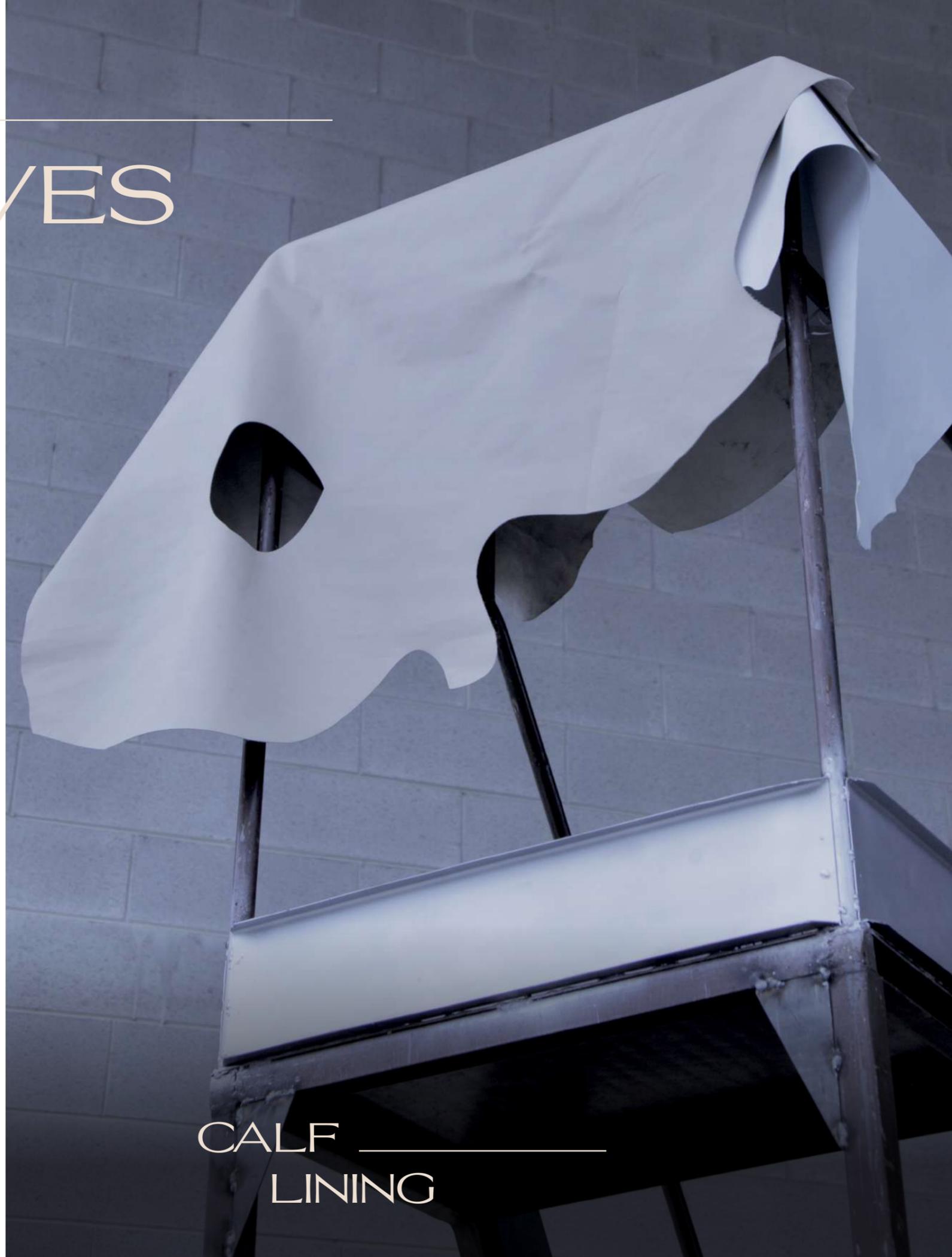
- ◆ Calfskin lining for footwear
- ◆ Fodera vitello per calzatura

## ORIGIN OF THE SKINS:

- ◆ Pakistan
- ◆ Pakistan

## FINISHES:

- ◆ Chrome or chrome free tanned leather on request
- ◆ Finishing for shoe lining
- ◆ Pelle concia cromo o chrome free a richiesta
- ◆ Rifinitura per fodera da calzatura



CALF  
LINING

# CALVES AND SIDE CALVES

## DESCRIPTION:

- ◆ Polished cow leather various finishes
- ◆ Vitello abrasivato finiture varie

## ORIGIN OF THE SKINS:

- ◆ Europe
- ◆ Europa

## FINISHES:

- ◆ Chrome tanning
- ◆ Mirror polished workmanship with finishes and hand prints on request
- ◆ Concia cromo
- ◆ Lavorazione lucida a specchio con finiture e stampe a mano a richiesta



POLISHED  
CALFSKIN



## DESCRIPTION:

- ◆ Chrome tanned nappa lamb for footwear, leather goods and clothing
- ◆ Agnello nappato concia cromo per calzatura, pelletteria e abbigliamento.

## ORIGIN OF THE SKINS:

- ◆ Mediterranean
- ◆ Mediterraneo

## FINISHES:

- ◆ Semi aniline or finished
- ◆ Semi anilina o rifinita

## DESCRIPTION:

- ◆ Hair-sheep lining for footwear
- ◆ Incrociato fodera per calzatura

## ORIGIN OF THE SKINS:

- ◆ Nigeria
- ◆ Nigeria

## FINISHES:

- ◆ Hair-sheep leathers, tanning for glossy finish lining (matt on request) also possible chrome free and metal free
- ◆ Pelli di incrociato, concia per fodera rifinitura lucida (opaca a richiesta) possibile anche chrome free e metal free

## DESCRIPTION:

- ◆ Natural rugged bubble nappa lamb for footwear and leather goods
- ◆ Agnello nappa bubble raggrinzito naturale per calzatura e pelletteria

## ORIGIN OF THE SKINS:

- ◆ Turkey
- ◆ Turchia

## FINISHES:

- ◆ Milled and rugged leather without pre-printing, maintains a natural surface effect without uniformity typical of printed leathers
- ◆ Soft tannage nappa leather
- ◆ Pelle Bottalata e raggrinzita senza pre stampa, mantiene un effetto naturale della superficie senza uniformità tipiche della pelli stampate.
- ◆ Concia morbida nappata

NAPPA  
BUBBLE

# LAMBS

## DESCRIPTION:

- ◆ Natural vegetable tanned nappa lamb plongè type for footwear, leather goods and clothing
- ◆ Agnello nappato naturale concia vegetale tipo plongè per calzatura, pelletteria e abbigliamento.

## ORIGIN OF THE SKINS:

- ◆ France, Spain, Turkey
- ◆ Francia, Spagna, Turchia

## FINISHES:

- ◆ Soft natural tanning, with less or more glossy effects available on request
- ◆ Concia morbida naturale, possibilità effetti più o meno lucidi su richiesta

NAPPA  
PLONGÉ

# TYPES OF TANNING

## CHROME:

Chrome tanning uses tested chemicals and certifications, guarantees the best seal of the skin. Suitable for use in the footwear and leather goods industry.

- ◆ Concia cromo utilizza prodotti chimici testati e certificazioni, garantisce la migliore tenuta della pelle. Adatta all'utilizzo nell'industria della calzatura e pelletteria.

## VEGETAL:

Tanning with the use of vegetable tannins, in total or partial absence of chemical products, mainly uses the proceeds extracted from plants and other vegetation.

- ◆ Concia con utilizzo di tannini vegetali, in totale o parziale assenza di prodotti chimici, utilizza principalmente il ricavato estratto da piante ed altra vegetazione.

## CHROME FREE:

Chrome-free tanning, uses synthetic chemicals that exclude the presence of chromium in the tanning.

- ◆ Concia senza cromo, si avvale di prodotti chimici sintetici che escludono la presenza di cromo in concia.

## METAL FREE:

Chrome-free tanning and in the total absence of chemical products of metallic origin (such as iron, lead, copper) ensuring the use of non-polluting and non-harmful products for humans.

- ◆ Concia senza cromo e in totale assenza di prodotti chimici di origine metallica (quali ferro, piombo, rame) garantendo l'utilizzo di prodotti non inquinanti e non dannosi per l'uomo.

Animal skin is a by-product of slaughter. The recovery of all parts of the animal that cannot be used by the food industry allows to avoid the creation of animal waste, which would otherwise have to be eliminated, implying further processing for their disposal. The leather industry therefore allows an almost complete and circular recycling of the material discarded during slaughter.

Furthermore, all the leather tanning phases are carried out through processes that allow the recovery and recycling of dirty water and tanning waste material as fertilizers for agricultural fields.

The use of animal skin products, for example in the footwear sector, allows the natural transpiration and well-being of the human body, avoids the use of synthetic materials that include processes linked to the oil industry and involves longer times of natural wear of the product in the direction of lower consumption.



La pelle degli animali è un sottoprodotto della macellazione. Il recupero di tutte le parti dell'animale non utilizzabile dall'industria alimentare permette di evitare la creazione di rifiuti animali, che dovrebbero altrimenti essere eliminati implicando una ulteriore lavorazione per il loro smaltimento. L'industria del pellame permette quindi un riciclo quasi completo e circolare del materiale scartato nel corso macellazione.

Inoltre tutte le fasi di concia del pellame vengono effettuate tramite processi che permettono il recupero e il riciclo delle acque sporche e del materiale di scarto della concia come fertilizzanti per i campi agricoli.

L'utilizzo di prodotti in pelle di animale, ad esempio nel settore calzaturiero, permette la naturale traspirazione e benessere del corpo umano, evita l'uso di materiali sintetici che prevedono processi di lavorazione legati all'industria del petrolio, comporta tempi più ampi di usura naturale del prodotto nella direzione del minor consumo.

# SUSTAINABILITY



# CONTACTS

---

## DAMAPEL SAS

### SEDE LEGALE

◆ Via Plinio, 52 - 20129 - Milano

### SEDE AMMINISTRATIVA

◆ Viale Toscana, 13/B - 20136 - Milano

### CODICE FISCALE / PARTITA IVA

◆ IT12841110153

### DEPOSITO

◆ Strada Cascina di Sopra 5, 27029 Vigevano (PV)

### TELEFONO

◆ (+39) 02.70633418

### MAIL

COMMERCIALE

◆ [info@damapel.it](mailto:info@damapel.it)

AMMINISTRAZIONE

◆ [damapelsas@gmail.com](mailto:damapelsas@gmail.com)

### PEC

◆ [damapel@pec.it](mailto:damapel@pec.it)



